茂利國貨公司
MORLEY CO. LTD.
552 FISGARD ST. P.O.Box 1161 VICTORIA, B.C.

專營
祖國貨品
樣樣皆備
特約代理
各式藥酒
正糯米酒
永利威

雲哥 廣濟堂中西藥行
華埠
KWONG CHAI TONG CO.
122 Pender St. E.
Vancouver 4, B.C. PA. 8613

林弼臣秘製靈驗
花卯 掃毒藥片
〔每服兩粒〕
統治男女百毒便流服後登時全愈免至纏延子孫用過方知妙入神乞寸四元另的士寄用買者自理照常用機代製丸散快捷妥當
林仕宜專醫外科

氣喘及支氣管炎
何須患上諸症？
RMB是証實靈藥依照戒口法而行包有矯正之治療上述兩症同時并能令人安睡
用一樽後如不滿意式元五毛之價銀即奉回。C.O.D. 加一毛五
藥房在七叁六加蘭頓街直入近升降機側
R. M. B Laboratories (1948) Ltd.
736 Granville St.
Vancouver 2, B.C.

△墨卡褸好炭
△快捷送到
於雲・高文・於雲聯
Evans, Coleman & Evans, Ltd.
MUtual 3-3171
101 Main St. Vancouver, B.C.

水龍匠
P. Belogus & Co.
629 MAIN ST.
電話 日 MArine 1488 夜 EXpress 1850
日夜服務特別時間不另多取費用專門修整及更改水龍工作兼做煖氣煤氣電氣工作
比露嘉斯公司啟

美二埠中華會館刼案
三犯判監訊

沙加緬度訊。此間中華會館慶會被刼案。華人青年裡文周。積許。嘉利陳三人。因已招認持械行刼服罪。昨在本市法庭判決。各處五年徒刑至終身監禁。不必再移交高等法庭審判。至於執行地点。則待兩星期後始決定解往山坤頓省獄抑或交遷善監獄。裡文周係在羅省被逮。嘉利陳。廿歲。強許。十九歲。兩人在三月市捕獲。另同案之山尼胡。廿四歲。譚馬士梁。廿一歲。因彼倆皆聘有律師辯護。仍待期審訊云。

英國豐乳女星
公然裸胸出現

美聯社法國坎南電。在法國避寒聖地坎南舉行之一年一度國際電影慶會。英國一名金髮豐乳女星大出風頭。由於其所穿之夜禮服裸胸之低。幾乎引起攝影記者與醫士大打出手。此金髮女星名狄愛那陶爾。素有英國瑪麗玲夢露之稱。前因在蓮見英女王及公爵時。所穿夜禮服露出過份。使國際人士大爲吃驚。惟此次在國際電影慶會中。伊所穿之夜禮服裸胸更低。上載僅能遮住個乳頭。雪白雙峯幾乎全露。使浪漫的法國人士亦吃驚。攝影記者一齊擁前攝影。幾乎與保護狄愛那之醫士動武。

紐約大陪審團
又起訴三華人

紐約訊。據紐約市南區聯邦檢察官威廉姆斯稱。調查華人僞造護照案件之特別大陪審團。已將三名華籍洗衣館主人起訴。控彼等違犯移民法。僞造護照及作僞證。此三人爲伍郁華。年六十八歲。在長島營業。伍氏兩子伍宏均。三十歲。伍宏福。三十四歲。各在民鉄吾區及勃朗市爾般洗衣館。威廉姆斯稱。大陪審團控彼等三人爲協助另一華人入美。僞稱該華人爲伍郁華之第三子伍宏雙。此次案件係由副檢察官哥丹爾調查後呈交大陪審團。

剪草機割斷
小孩之手

千特基省路易士村。十八日美聯社電。男孩名蘇羅。年七歲。昨日匿於長草中。遇剪草工人未察駕剪草機經其旁。割斷其左手云

美無裁軍意

華盛頓。十七日美聯社電。國防部次長布者士謂。美國擬無限期。保持本國軍隊於二百八十五萬人左右云。

◎雲埠達權社通告

爲通告事。案據本年度行政會議。對於社員徵收月費事。經衆議決。根據往年辦理。凡在本年六月廿日以前繳交者。折半徵收。以示優待。而資鼓勵。如過期繳納者。壹律照章收足。仰我全体男女社員壹体知照。此佈。

本社特委催收員 趙偉常 關巢安

雲高華達權社啟

中華民國四十五年元月廿三日

言情小說 沉醉軟紅裙 四集 二十七

靈蕭生著

一七八：請以期之異日乃爲陸游之敵。陸游爲人漂亮。深悉女子之心理。非我之所能及。我亦自知萬非其敵。顧我一片愚誠。其慕明珠・海枯石爛。地老天荒。此志不移。斯又陸游所不及我也。夫陸游非不知令翁爲金輪之後台老板。竟背叛金輪。投於宇宙。且與之偕者尚明暉。微聞尚明暉與彼。已訂婚約。是則彼不徒負令翁。且亦負明珠。明珠亦何愛彼是人。偏爲之痴守乎？非常之爲是言。實已用盡全身勇氣。情急之至。不能不將其愚敵詆誹。以爲己利也。明珠聞非常言。狀若痛苦萬狀。慘然曰：「非常兄。我向爾請求。莫向我說心腹事。至與陸游其人。以後莫復再提可乎？」非常曰：「我非有意在明珠之前提起陸游。實因不提起陸游。無以爲我之比例。必以陸游爲比例。乃足見我之精誠。至於我之心事。貯積於胸腹既久。必須擇得一機會。爲明珠宣之。明珠無論愛我或不愛。均當對我明言。免我長日懸忖於中也。」非常雖不善詞令。然彼今已騎虎難下。逼得硬着頭皮。逼進一步。請明珠爲最後之答覆。但明珠之心。祇在陸游。非常實非所喜。今以此問及。答之曰愛之實是違心之論。答曰不愛。又恐其難過。則曰：非常兄。請爾莫逼我太甚。關於此問題。吾一時尚未能答覆。請以期之異日可乎。」

一七九：戀愛爲煩惱之泉源

然非常言既出口。必欲得明珠確切之答覆。則復迫進一步曰：「明珠妹愛我與否。當在心嵌之中。愛則云愛。不愛則云不愛。何須假之思索。」明珠以非常相迫太甚。不期嘆曰：「我向以爲爾之爲人。非常淳厚。孰知你全不諒人。吾誠告爾。吾本愛陸游而不愛爾。爾欲陸游之去而得我心。亦當假之時日。徐徐令我心悅而誠服。如何乃苦苦不休。令余艱難應付。」至是非常亦憬然覺悟。己之對於明珠。誠太不諒。彼本無愛我己。而强求其愛。彼決不能於一夕間。便答應己之求。今既假之時日。則已誠當堅心忍耐。以俟彼之轉意迴心。然後乃必令其立行答覆！者是。既不足令事之成功。徒使明珠之生惡感耳。乃向明珠致歉曰：「我因情急太甚。觸忤明珠。今已知悔。幸祈明珠見諒。

BAMBOO TERRACE
155 PENDER ST. E.
Vancouver, B.C. Phone MA. 1935
竹林餐館 雙埠著名
大筵小酌 隨時應命
上等廚師 烹調巧精
地方雅潔 招呼眞誠
貴客光顧 無任歡迎
本館主人啓

京菓海味 油糖雜貨
合時咸魚 瓜菜水貨
裕綸公司
YEE LUN ARK KEE LTD.
P. O. Box 221
VICTORIA, B.C.

家專鏡配眼驗
權愛周
精較各種趨時眼鏡
兼修整破裂之舊眼鏡
J. K. CHOW
OPTOMETRIST
514 Main St. Vancouver, B.C.
電話 MArine 5938

總大藥房
MAIN DRUG LTD
463 MAIN ST.
VANCOUVER, B.C.
總街四六三號 電話 TA. 8634
專配西藥
化粧香品
攝影器材
冲晒啡淋
文房用具
畫報雜誌
僑胞光顧
格外歡迎

曹統新藥行
C. T. SUN
900 W. Temple St. Los Angeles 12, Cal., U.S.A.
▲補腎固精丸 腎精不足虛勞損
▲鹿把耳聾丸 腎虛腰破耳聾鳴
▲牛黃消核丸 鬱憂暴怒核連綿
▲男子七疝丸 小腸疝氣陰囊腫
▲消粒解毒丸 偏身粒毒皰癬癤
●救急 南於酷暑入埠覺小便頻數多屬利水不特不利反成癃閉飲水無去路焦急難言幸曹統新用下病上取法揭鬆上竅衝出積垢硬如砂灰霍然痊癒其神例如
四兩庄六元 常服此丸可保痊
四兩庄六元 聽服斯丸功效顯
四兩庄八元 服此圓消勝割除
四兩庄六元 頻服斯丸便見功
四兩庄六元 服食此丸收効快
Hong Tai 同泰
418 Ord St. L. A. Cal.

趨時裁縫店
MODERNIZE TAILORS
1 W. PENDER at CARRALL
布色最多 款式最新
工作最好 價錢最平
請來一看
司理黃公謹啟

和和公司書庄
Wo Wo Book Co.
545 Fisgard St. Victoria, B.C.
▲目錄備送▼
人民畫報二月號 中英本任擇
大衆電影 二、三期
文藝學習 二期
新中華 四一至四二 每期三毛
旅行家 三期
集郵 二毛五
▲歡迎訂閱▼

◎各種紙料平沽
本店常有各種紙料發行及學校文房用品發售華友光顧極表歡迎
SMITHE DAVIDSON & LECKY LTD.
VANCOUVER, VICTORIA, B.C.
市勿地威臣紙公司謹啟

暗市黨長壽店
ARMSTRONG & CO.
304 Dunlevy Ave. TA 0535
VANCOUVER 4, B.C.

TAtlow 3743
園桃
HO INN CHOP SUEY
79 Pender St. East
Vancouver, B.C.
廚師上等 調味烹任
地方雅潔 招呼妥當
大膳小酌 隨時應命
僑胞光顧 格外歡迎

HARRY JAMES
INSURANCE & REAL ESTATE
212 KEEFER ST. TAtlow 1377

六房住宅兩間出賣
六房住宅兩間坐落兩地段五十尺濶一百廿尺深直至橫巷一間經租賃每月租金七十元其他一間現爲業主居住位於工業區接近緬街取價一萬五千元先交現款五千元

旅店生意出賣
位於東區旅館。有房間三十二個。傢私齊備。最近粉飾一新。熱水暖汽。店主云每月能得七百元入息。有兩房間及浴室水槽爲店主之用。六年批約。取價九千七百元。定銀六千元現欵。
本處常有屋宇商店及工藝實業出賣請留意爲
吳國華辦事處啓

天生堂
加拿大
雲哥華
HING SANG HONG
362 Powell St. 電話 PA. 4476
Vancouver, B. C. Canada
鴛鴦比翼丸 一打七元
每用一粒置於局部五分鐘久情洽乃交合毫不放如無家室用化學情人代替更加利害發育驚人
鞭補鞭 一料拾元一毛
育龜丸 一打五元一毫
消痔丸 一料五元一毫
花卯丸 一料五元一毛
消瘧丸 一料拾元一毫
扯氣丸 一料五元一毛
萬靈丹 一料五元一毫
紫金膏 一盒貳元一毛
陽痿敎星丸 一料六元
每逢行樂吞丸一服点半鐘久挽回人生樂趣久交不痿如不効驗原銀奉回
陽痿露 一料三元一毛
頑癖水 一樽貳元一毫
擴陽露 一樽三元一毛
久戰露 一樽二元一毛
戀情素 一打八元一毫
五蛇膏 壹元貳元一毛
代替人 三拾一元
以上各貨一律沽八折

◎馬遜修傢私製造廠
A. B. C. Co. 353 E. Cordova St.
Vancouver 4, B.C. TA. 3468

漂列地嘮麵包現改名爲GB嘮其名雖改易但該麵包仍爲舊公司所發賣仍爲舊人員所製造諸君購買GB嘮麵包莫論在何處購買時時新鮮
Teddy the Toaster says
GB for FLAVOR & FRESHNESS
GENERAL BAKERIES LIMITED

SUNBEAM BREAD
新邊麵包
美生
鮮味

◎醫生黃基鶴
地址：跑路街三百四十六號
電話 MArine 5995

Viaduct Drug Store
Cor Main & Georgia Sts.
Phone Pacific 6436
Vancouver, B.C.
壯陽及補血藥丸 (Preston's Nerve Food)
此是老字號藥丸每樽壹百粒價銀壹元
風濕藥水 Leland's Rheumatic Remedy
每樽壹元四及二元五毫
補腎藥水〔Leland's Kidney Tonic〕
每樽壹元 及二元五毫
藥單小心閱合
洗非林及晒相
緬夾佐治街懷亞德藥房啓

驗眼兼較眼鏡
專家
屋古律氏
A. Gerard Hirsohberg
行醫逾三十年
Toric Optical Co. Ltd
118 Hastings St. W.
PAcific 8829